

Zeitschrift: Fachblatt für schweizerisches Heim- und Anstaltswesen = Revue suisse des établissements hospitaliers

Herausgeber: Verein für Schweizerisches Heim- und Anstaltswesen

Band: 42 (1971)

Heft: 4

Rubrik: Beratungs- und Vermittlungsstelle des Vereins für Schweizerisches Heim- und Anstaltswesen VSA

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 02.02.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

die uns an das Jahr 1848 erinnert. Damals kämpfte man für die politische Gleichwertigkeit. Diese ist heute weitgehend eingeführt; jetzt aber kämpft man für die soziale Gleichwertigkeit, für das Recht der Mitbestimmung, nicht nur mit dem Wahlzettel, sondern in allen Beziehungen, wo die Ueberlegenheit der Autoritäten nicht mehr anerkannt wird. Wir sehen die Folgen in der Erziehung, zunächst in den Hochschulen, von da aus immer weitere Kreise der Jugend erfassend, und schliesslich auch in allen anderen Institutionen. Wir stehen vor der Geburt einer neuen menschlichen Gesellschaft, die wirklich demokratisch sein wird, da sie anstelle von Unter- und Ueberordnung nur Mitmenschen und Mitarbeiter kennen wird.» Jeder Pädagoge wird grosse Bereicherung bei der Lektüre dieses Buches erfahren.

Hans Aebli:

Psychologische Didaktik

180 Seiten, engl. brosch., Klett-Verlag, Stuttgart.

Jean Piaget, Professor für Psychologie an der Universität Genf, ist der zurzeit führende Entwicklungspsychologe. Schwerpunkt seiner Arbeit ist die geistige Entwicklung des Kindes. Professor Hans Aebli, seinerzeit Assistent von Piaget, unternimmt es nun, die Forschungen seines Lehrers in leichtverständlicher Art zusammenzufassen. Er versucht, die Erkenntnisse Piagets für den Unterricht in der Praxis fruchtbar zu machen; «denn es ergibt sich, dass ein sehr viel besserer Unterricht möglich ist, wenn man die sorgfältigen entwicklungspsychologischen Erkenntnisse von den verschiedenen geistigen Entwicklungsphasen des Kindes in der Schulpraxis berücksichtigt.» Hans Aebli's Buch gibt viele Anregungen, Beispiele und Hinweise für eine befriedigendere Schularbeit und begründet immer wieder die auch heute so geforderte «Individualisierung der Arbeit in der Schule».

Auf dem Wege sein..., dazu möchten die oben besprochenen Bücher verhelfen. Es sind nicht die neuesten Hits, sondern Werke, die sich bereits bewährt haben und keinesfalls veraltet sind. Fortbildung darf nicht anhand der Besteller betrieben werden (wir sollten sie allerdings auch kennen!), ansonst wir uns ja recht schnell im Ueberangebot von psycho- und pseudo-psychologischer Werke verirren würden, was zu einem unverantwortlichen Zickzack-Kurs im Erziehen und Schulen führen müsste. Doch sollten wir vermehrt wertvolle Neuerscheinungen und ältere Standardwerke lesen und gemeinsam besprechen. Die Lektüre von pädagogischen Werken war während der Schulzeit oft langweilig und reichlich theoretisch — jetzt, in der Verbindung mit der alltäglichen Praxis, kann uns die Lektüre zu noch tieferem Verständnis und zu noch verständnisvollerer Erfassung verhelfen. Diese Verbindung von Theorie und Praxis müssen wir fordern und fördern, da nur sie uns vor Fehlschlüssen, Fehlhaltungen und Fehlhandlungen bewahren kann. Nur wenn wir unser praktisches «Tun» stets mit den theoretischen Erkenntnissen sichern, oder umgekehrt, nur wenn wir stets unser einmal gelerntes Wissen richtig in der Praxis anzuwenden bestrebt sind, ist unser pädagogisches Wirken verantwortungsbewusst und dann auch wirksam.

nn

Beratungs- und Vermittlungsstelle des Vereins für Schweizerisches Heim- und Anstaltswesen VSA

Stellenanzeiger

der Beratungs- und Vermittlungsstelle des VSA

Wiesenstrasse 2, 8008 Zürich, Ecke Seefeldstr., Tramhaltestelle Kreuzstrasse. Tel. (051) 34 45 75. Postcheck 80 - 28118.

Vermittlungsgebühr:

Arbeitgeber: 8 % eines Brutto-Monatslohnes

Arbeitnehmer: Einschreibgebühr Fr. 10.—. (Keine Vermittlungsgebühr.)

Stellen-Inserate sind ausschliesslich an das Sekretariat, Wiesenstrasse 2, 8008 Zürich, zu richten.

**Annahmeschluss für Inserate
am 25. des Vormonats**



Offene Stellen

Die mit /I bezeichneten offenen Stellen sind in dieser Nummer auch als Inserat zu finden.

Gesucht werden:

NW = Nord-Nordwest- und Westschweiz: Aargau, Baselstadt/Baselland, Bern, Genève

285-NW von Sonderschulheim im Kanton Bern **Leiterin** der internen Hauswirtschaftsschule (Einführung von 6 bis 8 geistig behinderten, schulentlassenen Mädchen in die Haushaltarbeiten); ferner **Weblehrerin/Werklehrerin**.

286-NW von kantonalem Erziehungsheim im Kanton Bern **Lehrerin** und **Lehrer**.

I/287-NW für die Leitung des kantonalen Heims für Schulkinder Gute Herberge in Riehen (mit Heimsonderschule) **Heimeltern** mit pädagogischer Erfahrung (Heimleiter mit Lehrerdiplom und heilpädagogischer Zusatzausbildung).

I/288-NW von Stiftung Bächtelen für Anlehrheim für Jugendliche frohmütiger, erzieherisch befähigter **Gruppenleiter**, wenn möglich mit fürsorgerischer oder heilpädagogischer Ausbildung.

I/289-NW von kantonalem Kinderbeobachtungsheim Langenbruck **dipl. Erzieherin**, evtl. **Gehilfin** mit Ausweis und praktischer Erfahrung, als Ablöserin.

I/290-NW von kantonalem Erziehungsheim zur Hoffnung, Riehen, **Gruppenleiterin-Erzieherin** für Mädchengruppe in separatem Gruppenhaus. Freude an selbständiger Arbeit und Geschick im Anleiten von Praktikanten.

291-NW von Kinderbeobachtungsstation Rüfenach **Erzieherin** mit Interesse an heilpädagogischen Aufgaben für eine Gruppe von schulpflichtigen Kindern.

292-NW für Bürgerliches Waisenhaus der Stadt Bern auf April 1971 **Heimerzieherin** für den Ablösedienst in zwei Kindergruppen; ferner **Heimerzieher** (bei Eignung auch Werkstudent). Für verheiratete Bewerber Wohnung vorhanden.

I/293-NW von Ausbildungsstätte für geistig behinderte schulentlassene Mädchen **Heimerzieherin** zur Betreuung einer Schülerinnengruppe.

294-NW von Arbeitszentrum für Behinderte, Stengelbach, **Vorarbeiter** und **Vorarbeiterin** für die Anlehre von körperlich und geistig behinderten Jugendlichen (Industriearbeit, wie Packen, Montieren, einfache Metallverarbeitung). Handwerklicher Beruf erwünscht.

295-NW von Krippe und Tagesheim Riehen per sofort oder nach Uebereinkunft **Erzieherin** für die Führung eines Tagesheimes mit Kindern im Alter von 5 bis 12 Jahren.

I/296-NW von Basler Kinderheilstätte Langenbruck auf anfangs August **Gruppenleiterin** zu 6—7 normalbegabten Buben im Schulalter.

I/297-NW von Durchgangs- und Beobachtungsheim Heimgarten, Bern, **Mitarbeiterin** evtl. als Stellvertreterin der Heimleiterin, mit Interesse an psychologischen und heilpädagogischen Problemen.

298-NW für Heimstätte Sonnegg, Belp, **Schneiderin-Handarbeitslehrerin/Erzieherin** zu normalbegabten Schülerinnen zur Anleitung im Handarbeitsunterricht, Nähen und Kleidermachen; ferner **Köchin**.

299-NW von mittlerem Kinderheim in der Stadt Basel **Gruppenleiterin** zu Kindern von 2½ bis 6 Jahren.

300-NW von Mädchenerziehungsheim bei Aarau **Erzieherinnen** mit guter Ausbildung oder Erfahrung mit Schulpflichtigen (evtl. Schneiderin, Gärtnerin oder ähnliche Berufsausbildung mit Heimerfahrung).

301-NW von Kinderbeobachtungsstation im Berner Seeland **dipl. Erzieherin** als Leiterin der Gruppe grösserer Knaben; ferner **Sekretärin-Arztgehilfin** (Maschinenschreiben und Mitarbeit im Labor erwünscht).

302-NW von Mädchenerziehungsheim im Kanton Baselland zwei **Erzieherinnen** zu verhaltensgestörten Mädchen im Reifealter.

303-NE von Taubstummen- und Sprachheilschule Riehen **Erzieher** oder **Erzieherin** zu Knabengruppe.

303-NW von Taubstummen- und Sprachheilschule Wabern **Erzieherin** zur Betreuung einer Gruppe von grossen und mittleren Knaben.

305-NW von kantonalem Erziehungsheim im Kanton Bern **Erzieherin-Gruppenleiterin** und zwei **Gehilfinnen** zur Betreuung geistesschwacher Knaben im Schulalter; ferner **Erzieher-Ehepaar** (Häuschen günstig zu vermieten).

306-NW von staatlichem Erziehungsheim für Knaben im Kanton Bern **Gruppenleiter-Erzieher, Gruppenleiterin-Erzieherin** zur selbständigen Betreuung von Gruppen schulpflichtiger Knaben; ferner **Hausangestellte**.

307-NW von Sonderschulheim für geistig behinderte Kinder im Kanton Bern **Gruppenleiterinnen**.

308-NW von Schulheim für Blinde bei Bern **Erzieherin** (evtl. Erzieher) zu sehgeschädigten Kindern.

309-NW von Sonderschulheim bei Aarau **Heimgehilfinnen/Erzieherinnen** für die Betreuung von Gruppen von 10 bis 12 Kindern; ferner **Hilfsgärtner**.

310-NW von Kinderpsychiatrischer Abteilung des Kinderspitals Basel **Kinderschwester** zur Betreuung einer Kleingruppe von 2 bis 4 Kindern.

311-NW von Jugendheim in Basel **Erzieher(in), Werklehrer/Arbeitserzieher** evtl. **Handwerker, Vorpraktikant oder Praktikant** (Zusammenarbeit mit Psychiatern und Psychologen).

I/312-NW von Erziehungsanstalt Aarburg **Mechaniker** oder **Schlosser**, der befähigt ist, den Jünglingen eine Grundausbildung in der Metallbearbeitung zu vermitteln und bei der Erziehungsarbeit mithelfen kann.

313-NW von Erziehungsheim zur Hoffnung, Riehen, **Betreuerin** (Erzieherin oder Pflegerin) für gewöhnungsfähige, schwachsinnige Kinder.

314-NW von Basler Hilfsverein für Geistesschwache **Erzieherin**, wenn möglich mit Erfahrung im Umgang mit geistig behinderten Kindern und Jugendlichen.

315-NW von Erziehungsheim für Jugendliche im Kanton Baselland **Erzieher(innen)** mit Bereitschaft zur Mitarbeit in kleineren und grösseren Teams und mit Interesse an neuen Formen der Pädagogik; ferner **Werklehrer**.

316-NW von Sonderschulheim im Kanton Bern erfahrene **Erzieherinnen** für je eine Knaben- und Mädchen-gruppe; ferner **Köchin** oder **Tochter mit guten Kochkenntnissen** sowie **selbständige Person** für die Wäscherei mit Automaten.

317-NW von Taubstummenheim in Genf per sofort ausgebildete **Erzieherin** mit guten französischen Sprachkenntnissen, evtl. mit Interesse, sich in die Aufgaben einer Heimleiterin einzuarbeiten (Uebnahme in zirka 2—3 Jahren); ferner auf Herbst **Praktikantin**.

318-NW von Kinderheim im Kanton Aargau **Gruppenmutter-Erzieherin** zur selbständigen Betreuung einer Gruppe Kindergarten- und Schulkinder; ferner **dipl. Kinderschwester** auf c.p.-Station.

319-NW von Kinderheim in Grenchen **Miterzieherin** für Knabengruppe (1. bis 8. Klasse); ferner **Praktikantinnen**.

320-NW von neuzeitlichem Heimbetrieb in Beitenwil bei Worb **Hauspflegerin** als Stütze der Hausmutter und zur Betreuung der Kranken.

I/321-NW von Bezirksspital Interlaken **Krankenschwester/Pfleger, Narkoseschwester oder Pfleger, Operationspfleger, Laborantinnen, Hausbeamtin, Arztssekretärin, Verwaltungsbeamtin**.

I/322-NW von Volksheilbad Freihof, Baden, **Köchin** oder **Tochter mit guten Kochkenntnissen**.

323-NW von oberoargauischem Asyl im Kanton Bern **Schwester** oder **Pfleger** und **Dauernachtwachen** mit Krankenpflege-, Psychiatrie- oder Chronischkrankenpflege-Diplom.

324-NW von Alterspflegeheim in Bern **Pflegerinnen, Spitalgehilfinnen** oder **Schwesternhilfen**.

325-NW von Altersheim im Kanton Aargau tüchtige **Hausangestellte**, die auch Stellvertretung der Heimleitung übernehmen könnte.

326-NW von Heimschule im Berner Seeland **Lehrer(in)**, bei guter Allgemeinbildung auch ohne Diplom, **Erzieherinnen, Gruppenleiterinnen, selbständige Hausmütter Handwerker, Frau mit guten Kochkenntnissen** (evtl. auch mit Kind).

327-NW von christlichem Verein für Bewährungshilfe in Basel (2 Heim-Pensionäre für nichtangepasste Jugendliche mit je 10 Pensionären) ausgebildeter, erfahrener **Bewährungshelfer** mit Initiative und Bereitschaft für Verwirklichung neuer Hilfsmöglichkeiten.

328-NW von Kinderheim im Kanton Bern **Kinderkrankenschwester** für chronischkranke Kinder (Gruppe von vier Kindern) sowie gutes **Küchenmädchen**.

329-NW von Gartenbauschule im Kanton Aargau **Köchin** oder **Tochter mit guten Kochkenntnissen** (könnte auch angelernt werden).

I = Innerschweiz, Luzern, Zug, Obwalden, Tessin

19-I für die Leitung eines Alterswohnheimes in Luzern (200 Pensionäre) **Verwalter-Ehepaar** mit Erfahrung in Heimleitung, befähigt, in der Bauplanung mitzuarbeiten.

20-I von Privataltersheim in Luzern tüchtige, einsatzfreudige und hauswirtschaftlich versierte **Mitarbeiterin** als Hilfe der Heimleiterin.

21-I von Kinderheim im Kanton Luzern **Erzieher(in)** für Knabengruppe.

22-I von Kinderheim (Grossfamilie) im Kanton Schwyz **Erzieherin** für selbständige Aufgabe.

23-I von Sprachheilheim im Kanton Zug **Erzieherin**.

24-I von Haushaltsschule in der Innerschweiz für geistig behinderte Töchter **Mitarbeiterin** mit Freude am Anleiten in Küche und Hausdienst und für Ablösedienst auf Wohngruppe.

25-I von Töchterpension in Luzern per sofort **Köchin** oder **Tochter** mit guten Kochkenntnissen.

ZH, SH, GL = Zürich Stadt und Kanton, Schaffhausen und Glarus

272-ZH von Kleinkinderheim für taubblinde Kinder in Zürich **Lehrer** oder **Lehrerin** oder **Kindergärtnerin** für die Ausbildung, und **Erzieherin** mit heilpädagogischen Interessen.

273-ZH von Schulheim für geistig behinderte Kinder in Wädenswil **Lehrerin** und **Kindergärtnerin**, wenn möglich mit heilpädagogischer Ausbildung.

274-ZH von Knabenerziehungsheim im Kanton Zürich heilpädagogisch interessierte **Lehrerin** evtl. **Lehrer** für Mittelstufe (4./5. Klasse), sowie **Lehrer** für 6. bis 8. Klasse; ferner **Erzieher** und **Erzieherinnen** für Gruppenleitung.

275-SH von Knabenerziehungsheim im Kanton Schaffhausen **Lehrer(in)** für Unterstufe (14 Kinder); ferner **Köchin** oder **Tochter** mit guten Kochkenntnissen.

276-ZH für die Leitung des Mütterhauses in Winterthur (7 alleinstehende berufstätige Mütter mit Kindern) erfahrene **Heimleiterin** mit guten hauswirtschaftlichen Kenntnissen und mit Erfahrung am Umgang mit jungen Menschen und mit Kleinkindern.

I/277-ZH von Schweizer Verband Volksdienst für das Schulungszentrum in Zürich **Schulleiterin** mit Hauswirtschaftsdiplom, Lehrpatent oder Heimleiterdiplom, für verantwortungsvolle Aufgabe in der Schulplanung.

278-ZH für die Leitung des reformierten Töchterinstitutes Horgen auf Herbst **Vorsteherin** oder **Vorsteher** für Internat mit 30 Töchtern (15—18 Jahre). Wohnung evtl. Haus steht zur Verfügung.

I/279-ZH von Jugendstätte Gfellergut zur Abklärung der beruflichen Möglichkeiten der Jugendlichen **Werkstattleiter** mit abgeschlossener Lehre als Mechaniker, Bauschlosser usw. Erfahrung und Freude am Umgang mit Jugendlichen. Interesse an Zusammenarbeit mit Psychiater, Berufsberater, Heimerzieher.

I/280-ZH für die Leitung des Töchterheimes Ulmenhof in Ottenbach tüchtiges **Heimleiter-Ehepaar**, wenn möglich mit sozialpädagogischer Ausbildung.

I/281-ZH für die Leitung des Erholungshauses Fluntern in Zürich (45 erholungsbedürftige Männer und Frauen) verantwortungsvolle, gut ausgewiesene **Verwalterin-Hausmutter**.

I/282-ZH von Altersheim Langnau am Albis ZH, neues, im Entstehen begriffenes Heim (80 Pensionäre), **Verwalter-Ehepaar**, mit der Möglichkeit, beim Ausbau des Hauses beratend mitzuwirken.

I/283-ZH von Alterswohnheim Buttenau (Nähe Adliswil) **Verwalter-Ehepaar** auf 1. Oktober 1971 mit Geschick und Freude im Umgang mit Betagten.

I/284-ZH von Schweizer Verband Volksdienst **Leiterin für den Schulhaushalt** (Internatsschule für Jugendliche und Erwachsene) befähigt, den Kontakt mit Schülerinnen und Eltern zu pflegen und für den gesamten Schulhaushalt Verantwortung zu übernehmen.

I/285-ZH von Diakoniewerk Neumünster für Schwesternzentrum Zollikerberg **Hausvorsteherin** für die gesamte Leitung des Hausdienstes, mit Hausbeamtenausbildung, Eignung für Personalführung usw.

I/286-ZH von Schülerheim Ringlikon **Hausbeamtin, Lingère, Köchin (neben Chef)** sobald wie möglich oder nach Uebereinkunft.

I/287-ZH von Heilpädagogischem Schulungszentrum in Rapperswil tüchtige **Person** zur Führung einer Kleinpension von zirka 8 mehrheitlich geistig Behinderten, die tagsüber einer Beschäftigung nachgehen.

288-ZH von Städtischem Jugendheim in Zürich auf Herbst **Erzieher-Ehepaar** als Pavillonleitung und Stellvertretung des Heimleiters; ferner **zwei Erzieher** und **zwei Erzieherinnen**.

289-ZH von grösserem Altersheim in Zürich **Mitarbeiterin und Stütze** der Hausmutter mit guten hauswirtschaftlichen Kenntnissen und Freude am Umgang mit Betagten.

290-ZH von Säuglingsheim in der Stadt Zürich jüngere, tüchtige **Säuglingsschwestern**.

291-ZH von Schülerheim im Kanton Zürich **Mitarbeiterin** für die Verwaltung.

292-ZH von Beobachtungs- und Therapieheim für Jugendliche Burghof, Dielsdorf, **Sekretärin** für vielseitigen Wirkungskreis.

293-ZH von kantonalem Kinderheim im Kanton Zürich (Beobachtungs- und Therapiestation) **Erzieher, Erzieherin** (wenn möglich mit heilpädagogischer Ausbildung, Schule für Soziale Arbeit, Heimerzieherinnenausbildung, Kindergärtnerin, evtl. Psychiatrieschwester), zwei **Erzieherin-Gehilfinnen**, wenn möglich mit pädagogischer Erfahrung, **Kindergärtnerin, Hilfsköchin, Stütze der Hausmutter** (Hausbeamtin oder versierte Hausangestellte).

294-ZH von Sonderschul- und Anlehrheim im Kanton Zürich **Gruppenleiterin** für die selbständige Führung einer Kleingruppe mit 6 Schülern.

295-ZH von Töchterheim in Zürich für eine Wohngruppe mit zehn Töchtern verantwortungsfreudige **Gruppenleiterin**; ferner **Erzieherin** evtl. **Praktikantin** evtl. Studentin in Teilzeitarbeit.

I/296-ZH von Pestalozzi-Jugendstätte Burghof, Dielsdorf, fachlich gut ausgebildete **Erzieherinnen** und **Erzieher** mit Abschluss einer Schule für Soziale Arbeit oder entsprechender Ausbildung.

I/297-ZH von Heilpädagogischem Schulungszentrum in Rapperswil für den Weiterausbau der Industriewerkstätte **Gruppenleiter** mit abgeschlossener Berufslehre in der Metallbranche und Freude im Umgang mit Behinderten.

I/298-ZH für den Aufbau eines Eingliederungskurses für geistig behinderte Töchter in der Stadt Zürich **Heimerzieherin** mit praktischer Erfahrung und mit Freude an einer selbständigen Aufgabe im Anleiten. Wocheninternat.

299-ZH von Waisenhaus Winterthur **Erzieherinnen** und **Heimgehilfinnen** für die Betreuung von schulpflichtigen Mädchen und Buben.

300-ZH von Mädchenerziehungsheim im Kanton Zürich **Erzieherinnen, Heimgehilfinnen, Hausbeamtin, Köchin** oder **Tochter mit guten Kochkenntnissen**.

301-SH von Eingliederungsstätte (Anlehrwerkstätte für geistig und körperlich Behinderte) **Gruppenleiterin** für die selbständige Führung einer Mädchengruppe.

I/302-ZH von Evang. Schülerheim Bubikon für neu erstelltes Gruppenhaus **Erzieherinnen** und **Erzieher**. Für verheirateten Erzieher steht ein neues Einfamilienhaus zur Verfügung.

303-ZH von Schule für c.p.-Kinder in Zürich **Gehilfin** für spezielle Betreuungsaufgaben (Begleitung, Essen vorbereiten usw.) mit guter Einfühlung für körpergeschädigte Kinder und guter Konstitution.

304-ZH von heilpädagogischem Institut (antroposophisch geführt) im Kanton Zürich für zirka 25 geistig behinderte Kinder heilpädagogisch geschulte **Persönlichkeit** für Unterricht und **Mitarbeiterin** für die Webstube zum Anleiten und Betreuen einer kleinen Kindergruppe.

305-ZH von Invalidenwerkstätte in Winterthur **Mitarbeiterinnen** für die Betreuung von körperlich und geistig behinderten Burschen und Mädchen, Arbeitsüberwachung und Kontrolle, Einführung neuer Arbeiten, Basteln, Singen, Turnen usw.

306-ZH von Erziehungsheim für geistig behinderte Knaben und Mädchen im Kanton Zürich **Miterzieherinnen** für Mädchengruppe und Knabengruppe.

307-GL von Töchterheim im Kanton Glarus, Schulheim für normalbegabte Mädchen im Alter von 6 bis 15 Jahren, erfahrene, ausgebildete **Heimerzieherin**, ferner **Lehrerin**, die auch gewillt wäre, in der Gruppe mitzuarbeiten.

308-ZH von Beobachtungs- und Therapieheim im Kanton Zürich sozialpädagogisch ausgebildete **Mitarbeiterin** (Sozialberatung, Familienberatung usw.)

I/309-ZH von Blindenaltersheim in Zürich **Mitarbeiterin** als Stellvertreterin der Heimleiterin. Erwünscht ist Erfahrung in allen Belangen der Hauswirtschaft; ferner **Köchin** oder **Tochter mit guten Kochkenntnissen**.

I/310-ZH von Pflegeheim der Gemeinden des Kantons Schaffhausen 1 **dipl. Pfleger**, 2 **dipl. Pflegerinnen**, mehrere **Pflegerinnen FA, SRK** für feste Anstellung oder Aushilfe; ferner **Frauen und Töchter**, die Interesse an der Krankenpflege haben, werden angelehrt.

I/311-ZH von Sanatorium Hohenegg, Psychiatrische Klinik, Meilen, **dipl. Psychiatrie- oder Krankenschwester** für interessante Aufgabe, **Lernschwestern** in psychiatrischer Krankenpflege.

312-ZH von Altersheim Meienberg in Rapperswil **Köchin** an selbständige Stelle. Eintritt nach Uebereinkunft.

313-SH von Kantonsspital Schaffhausen **Diätköchin** zu zwei Diätassistentinnen (Einführung in die Diätküche möglich).

314-ZH von Sanatorium Hohenegg, Psychiatrische Klinik, Meilen, **Köchin** für kleinere Brigade neben Küchenchef und tüchtige **Hausangestellte**.

I/315-ZH für mittleres Heim mit 30 Pensionären in Zürich **Köchin** oder **Tochter mit guten Kochkenntnissen** in ganz neu eingerichtete Küche; ferner **Küchenhilfin**.

I/316-ZH von Altersheim Allmendhof, Männedorf, **Köchin** zu 50 Pensionären, Hilfskräfte vorhanden; ferner zwei **Schwesternhilfen**.

317-ZH von Krankenhaus Adlergarten in Winterthur per sofort oder nach Uebereinkunft zuverlässige **Köchin** zur Ergänzung des Küchenteams.

318-ZH für Arzthaushalt in Zürich für mindestens 1 Jahr **Muttervertretung** (3 Kinder im Alter von 3¹/₂, 5¹/₂ und 10 Jahren).

I/319-ZH von stadtzürcherischem Altersheim in Affoltern a. A. (50 Pensionäre, gut eingerichtete Küche) **Köchin** oder **Tochter mit guten Kochkenntnissen** und Praxis in Grossbetrieb.

I/320-ZH von Tabeaheim Horgen auf 1. Juli oder nach Vereinbarung versierte **Köchin**.

O = Ostschweiz, Appenzell, St. Gallen, Graubünden, Thurgau.

I/223-O von Gebrechlichenheim Kronbühl bei St. Gallen (Sonderschulheim für cerebral Bewegungsgestörte) initiative, verständnisvolle **Werklehrerin**, wenn möglich mit heilpädagogischer Ausbildung, für Werkgruppe.

224-O von Pestalozzikinderdorf Trogen verheirateter **Berufsberater**, der zusammen mit seiner Frau die Leitung eines Jugendhauses übernehmen und die Berufsberatung besorgen könnte (zirka 30 Fälle pro Jahr); ferner **Sozialarbeiterin** für die Betreuung Ehemaliger.

I/225-O für die Leitung eines Schülerhauses in St. Gallen (zirka 70 Kantons- und Verkehrsschüler im Internat) **Leiterehepaar** (für den Ehemann reduzierter Lehrauftrag an Kantons- oder Verkehrsschule vorgesehen).

I/226-O für die Leitung des Altersheims Bussnang (mit Landwirtschaftsbetrieb) **Hauseltern-Ehepaar**. Mithilfe bei der Bauplanung (Renovation) erwünscht.

227-O von Bürgerheim im Kanton St. Gallen **Verwalter-Ehepaar** zur administrativen Leitung des Heims (mit angegliedertem Landwirtschaftsbetrieb).

228-O von Männerheim im Kanton Thurgau **Heimleiter-Ehepaar** (Hausvater voll beschäftigt, Hausmutter ungefähr halbtags) zu 25 alleinstehenden, arbeitsfähigen Männern.

I/229-O für die Leitung eines Kinderheims in Kreuzlingen **dipl. Säuglingsschwester als Heimleiterin**.

I/230-O von Haushaltungsschule für geistig behinderte Töchter, Auboden, Brunnadern, **Fürsorgerin** für nachgehende Fürsorge, Kontakt mit Schülerinnen, Regelung von Praktika und Arbeitsstellen usw.

I/231-O von Töchterinstitut in Fetan selbständige **Verwalterin/Sekretärin** in Vertrauensposten mit abwechslungsreicher Aufgabestellung.

232-O von Privatkinderheim im Kanton Graubünden für lernbehinderte Schulkinder mit Konzentrations- und Milieuschwierigkeiten **Primarlehrerin** für 2.- bis 4.-Klässler.

233-O von Kinderheilstätte im Kanton Graubünden **Primarlehrerin** für Kinder ab 5. Schuljahr.

234-O von Schulheim für geistig behinderte Kinder im Kanton St. Gallen **Gruppenleiterin** (für 7—10jährige Knaben) und für Mädchengruppe; ferner **Kindergärtnerin** (Kindergartenpensum, extern).

235-O von Sonderschulheim in Chur **Erzieherinnen** mit heilpädagogischer Ausbildung oder Erfahrung.

236-O von mittelgrossen Wohnheim für Behinderte im Kanton St. Gallen **Heimleiterin** mit Sinn für Personalführung und Organisationstalent.

I/237-O von Töchterinstitut Fetan **Hausbeamtin (evtl. Gouvernante)** oder hauswirtschaftlich versierte Mitarbeiterin. Eventl. Stellvertretung über die Sommermonate.

238-O von Ekkarthof-Verein, soziale Institution für seelenpflegebedürftige Kinder, **Gruppenleiterinnen** mit heilpädagogischer Ausbildung und **Heilpädagoge(in)** für Gruppenarbeit; ferner **Nachtwache**.

239-O von Privatinstitut für Töchter (Sekundarschulstufe) im Kanton Thurgau frohmütige **Erzieherin** für Freizeitbetreuung; ferner **Hilfsköchin** oder **Tochter mit guten Kochkenntnissen**.

240-O von Kinderheim im Kanton St. Gallen **Mit-erzieherin**.

241-O von Töchterheim im Kanton Thurgau **Erzieherin** mit Freude und Befähigung, in Teamarbeit mit Psychologen 12 Mädchen zu betreuen.

242-O von Erziehungsheim am Bodensee flotter **Erzieher** für Knabengruppe.

243-O von Erziehungsheim im Kanton St. Gallen **Gruppenleiterin** (sportlich) für eine Gruppe lebhafter, unternehmungsfreudiger Knaben.

244-O von Kinderpflegeheim im Kanton Graubünden **dipl. Kinder- oder Krankenschwester** und **Heimerzieherin** zur Leitung einer gemischten Gruppe; ferner **Tochter** mit Krippenlehrjahr und **Schwesternhilfe**.

245-O von Kinderheim für geistig behinderte Kinder (Uebergangsheim) **Heimerzieherinnen, Heimgehilfin**.

246-O von Kinderheim in Arosa **Kindergärtnerin, Lehrerin, Kindergehilfin**, nach Vereinbarung.

I/247-O von Privat-Alters- und Pflegeheim Neutal, Berlingen TG, **Krankenschwestern, Chronischkrankenpflegerinnen** und **Hilfsschwestern**.

I/248-O von neu renoviertem Altersheim in Landquart **Chronischkranken-Psychiatrieschwester** für selbständige, vielseitige Aufgabe.

I/249-O von evang. Talasyl Ilanz **Köchin** als Mithilfe in gut eingerichtete Küche; ferner **Heimgehilfin** für Ferien- und Freizeitablösung.

I/250-O von Bürgerheim Altstätten **Köchin** oder **Tochter** mit guten Kochkenntnissen zur selbständigen Führung der Küche (50 Personen).

I/251-O von Altersheim Neugut, Landquart, in modern eingerichtete, neu renovierte Küche **Köchin** oder **Tochter** mit guten Kochkenntnissen.

252-O von Altersheim in St. Gallen tüchtige **Haus- und Küchengehilfinnen**.

253-O von Spital im Kanton Appenzell **Pflegerin, Schwesternhilfe, Hausangestellte, Officemädchen**.

254-O von Altersheim im Kanton Appenzell tüchtige **Näherin**.

255-O von Erholungsheim im Kanton St. Gallen **Hausangestellte**.

256-O von Knabeninstitut im Kanton Appenzell **Hausangestellte**.

Stellengesuche

Die mit /I bezeichneten Stellengesuche sind in dieser Nummer auch als Inserat zu finden.

Es suchen Stellen:

A Lehrer(innen), Werklehrer(innen), Psychologen(innen), Werkmeister

55-A Junge holländische **Primarlehrerin** mit 1 Jahr Praxis in schweizerischen Heimen sucht auf 1. Juni externe Stelle in Bern und Umgebung.

56-A **Arbeitslehrerin**, verheiratet, mit Kleinkind, sucht per sofort externe Stelle als **Erzieherin** oder in Beschäftigungstherapie in Altersheim, wo sie ihr 1jähriges Kind tagsüber bei sich haben kann. Nur **Stadt Bern**.

57-A Aeltere österreichische **Primarlehrerin** und **Musikpädagogin** mit Praxis bei geistig behinderten Kindern sucht nach Vereinbarung interessanten Wirkungskreis in der Stadt Zürich oder Umgebung.

58-A Tschechische **Lehrerin** mittleren Alters mit Hochschulbildung (Pädagogik und Psychologie), Diplom als Heimerzieherin, sucht Stelle als **Lehrerin**. In Frage käme auch Leitung eines kleinen Heimes. **Raum Bern**, extern oder Dienstwohnung.

59-A **Hauswirtschaftslehrerin** mittleren Alters (keine Unterrichtspraxis), heilpädagogische Ausbildung, gute kaufm. Kenntnisse, sucht nach Vereinbarung interessanten Wirkungskreis (Unterricht, evtl. Heimleitung usw.).

60-A **Heimerzieherin**, Schule für Soziale Arbeit Zürich (Praxis in Heim für taubstumme, für c.p.-Kinder, für Epileptiker, für geistigbehinderte Kinder) sucht auf Mitte Mai Stelle in Heim oder Tagesschule für Kinder oder Jugendliche, evtl. Heim für körperbehinderte Kinder oder Jugendliche. Basel, Bern, Welschschweiz bevorzugt (Stadtnähe).

61-A **Deutsche Erzieherin/Heilpädagogin**, Praxis in Sozialpsychiatrie, sucht per sofort Stelle in heilpädagogischem Heim (Kinder mit Milieuschäden usw.). Heim mit Supervision bevorzugt. Evtl. franz. Schweiz (gute Französischkenntnisse).

62-A **Deutsche Psychologin**, Praxis an psychosomatischer Beratungsstelle, Psychiatrische Universitätsklinik usw., sucht auf 1. Juli Anstellung als **Klinische Psychologin** evtl. in Erziehungsberatung, Psychotherapie, Psychiatrie usw.

B Heimleitung, Verwaltung, Fürsorge, Sozialarbeit, Hausbeamtinnen

I/43-B **Ehepaar** (er Erzieher, sie Lehrerin), erfahren in verschiedenen sozialpädagogischen Bereichen, sucht **Heimleitung** oder leitende Stellung in Erziehungsheim.

I/44-B Erfahrene **Heimleiterin** (verheiratet, 1 Kind) sucht neuen selbständigen Wirkungskreis in Alters- oder Pflegeheim, evtl. Erholungsheim. **Raum Zürich** bevorzugt.

45-B Erfahrene **Heimleiterin** (Heim für Schulentlassene und Kinderheim) sucht nach Vereinbarung neuen Wirkungskreis, Einsatz in Fürsorgetätigkeit, Jugendsekretariat usw. bevorzugt. **Stadt Zürich** und nächste Umgebung.

46-B Erfahrene **Heimleiterin** (Schülerpension, Töchterheim) mit grossem Interesse an der Betreuung junger Menschen, sucht so bald wie möglich neuen Wirkungskreis.

47-B **Ehepaar** mit guten Voraussetzungen für Heimleitung (kleines Wirtpatent), gute kaufmännische Kenntnisse, Geschick im Umgang mit Betagten, sucht nach Vereinbarung Heimleitung.

48-B **Ehepaar** mit Interesse für soziale Aufgaben (Mann mit kaufm. Ausbildung und langjähriger Praxis in Vorgesetztenstellung, Frau ausgebildete Säuglingsfürsorgerin), sucht nach Vereinbarung **Heimleiter/Verwalterstelle**. **Kanton Zürich** bevorzugt.

49-B **Säuglingsschwester/Säuglingsfürsorgerin** mit Praxis auch in Beratungsdienst für ledige Mütter, sucht nach Vereinbarung neuen Wirkungskreis in Beratungsstelle.

50-B Erfahrene **Heimleiterin** mit sehr guten hauswirtschaftlichen Kenntnissen und Praxis, sucht nach Vereinbarung externe Tätigkeit in der Stadt Zürich.

51-B Erfahrener **Heimleiter** mit guter kaufm. Ausbildung und Praxis, guter Organisator, sucht nach Vereinbarung **Verwalterstelle** (grosses Altersheim oder Spital bevorzugt).

52-B **Schweizerin** mit langjähriger Erfahrung als Hotel-Gouvernante, hauswirtschaftliche Mitarbeiterin, Köchin, sucht per sofort oder nach Vereinbarung neuen Wirkungskreis in Heim, Spital usw.

53-B **Zwei junge deutsche Absolventinnen einer Frauenfachschule** möchten ihre Anerkennungspraktika zur staatl. gepr. Hauswirtschaftslehrerin in schweizerischen Grossbetrieben (grosses Erziehungs- oder Altersheim, Spital, usw.) unter Aufsicht einer Hausbeamtin ableisten. Eintritt 1. September 1971.

C Erzieher(innen), Gruppenleitung, Kindergärtnerinnen, Krippengehilfinnen, Kinderpflegerinnen

I/73-C **Junge, verheiratete Heimerzieherin** sucht auf Juni Stelle in Kinderheim oder Krippe. Evtl. nur halbtags. **Stadt Bern**.

74-C **Oesterreichischer Heimerzieher** (Ausbildung Baden bei Wien) mit Praxis in Jugendheim und als Sonderschullehrer sucht nach Vereinbarung Stelle in Sonderschulheim, Erziehungsheim für Schwererziehbare usw. **Stadt Zürich** oder Umgebung.

75-C **Oesterreichischer Heimerzieher**, mehrere Jahre Praxis in schweizerischen Erziehungsheimen (schwererziehbare und geistig behinderte Kinder) sowie in Eingliederungswerkstätte, sucht nach Vereinbarung neuen Wirkungskreis in der Stadt Zürich oder Umgebung.

76-C **40jähriger Amerikaner**, Mittelschullehrerausbildung und Maschinen-Ingenieur (Studien in Amerika, zurzeit in Afrika als Vorsteher einer Technischen Schule), sucht nach Vereinbarung passenden Wirkungskreis in Heim.

77-C Dänische dipl. **Kinderfürsorgepädagogin**, 23jährig, mit guten Deutschkenntnissen, sucht selbständige Stelle in Kinderheim, Krippe, Spital o. ä. **Bern** oder **Thun** oder nächste Umgebung.

78-C **Erzieherin** (Ausbildung Kinderheimverband und Schürmattkurs), 6 Jahre Praxis als Gruppenleiterin in Kinderkrippen und Schulheim für geistig behinderte Kinder, sucht auf 1. August Stelle als Gruppenleiterin, vorzugsweise Hort, Tagesheim oder Krippe. **Stadt Zürich** oder nächste Umgebung.

79-C Junge holländische **Kinderpflegerin** mit sehr guten Deutschkenntnissen sucht auf August Stelle in Erziehungsheim bei Kindern von zirka 4 bis 10 Jahren.

80-C Deutsche **Heimerzieherin** mit Praxis in Kinderkurheim, sucht nach Vereinbarung Stelle in Kinder- oder Erziehungsheim.

81-C **Deutsche Kindergärtnerin** mit Praxis bei geistig behinderten Kindern sucht Stelle in der französischen Schweiz.

I/82-C **Junge Frau**, gelernte **Gärtnerin**, mit Freude am Umgang mit Kindern, sucht für die Zeit nach ihrer Scheidung eine gutbezahlte Arbeit. Zwei Kinder, 1-3jährig, möchte sie bei sich haben dürfen.

83-C **Krippengehilfin**, etwas gehbehindert, mit 3 Jahren Praxis in Kleinkinderheim und in Krippe, sucht nach Vereinbarung leichtere Stelle in Kinderheim oder Krippe. Umgebung von Zürich bevorzugt.

84-C **Junge Spanierin** mit guten Deutschkenntnissen, absolviertes **Krippenlehrjahr**, sucht per sofort Stelle in der Stadt Zürich, extern (Kinderkrippe bevorzugt.)

85-C Junge deutsche **Kinderpflegerin** sucht auf 1. Juli Stelle in Kinderheim, bevorzugt Kindergarten-gruppe, oder heiminterner Kindergarten.

86-C **Säuglingsschwester** sucht per sofort Stelle in der Stadt Zürich in Säuglingsheim evtl. auch Kindergarten-gruppe in Krippe.

87-C **Erzieherin** mit langjähriger Praxis in Kinderheimen, Tagesheim, Erziehungsheim für Jugendliche sucht per sofort externe Stelle (Kinderkrippe oder Tagesheim) in der **Stadt St. Gallen**.

D Heimgehilffinnen ohne Ausbildung, Praktikanten und Praktikantinnen

27-D Psychologie- und Pädagogikstudent sucht per 1. Mai **Erzieher-Praktikantenstelle** in Erziehungsheim für Schulkinder oder Jugendliche.

28-D **17jährige Tochter** sucht per sofort Gehilffinnen-Praktikantinnenstelle vorzugsweise in Kleinkinderheim.

29-D **Junge Tochter** sucht für kurze Zeit Praktikantinnenstelle vor Kindergärtnerinnenseminar (20. April bis 14. Juni). Stadt Zürich oder nächste Umgebung.

30-D **Junge Dänin** sucht ab Mitte August Praktikantinnenstelle für 4 Monate.

31-D Zwei **17jährige Oesterreicherinnen** suchen nach Beendigung ihrer Haushaltlehre auf zirka 25. April Jahresstellen in Kinderheim (wenn möglich im selben Heim) als Vorbereitung auf Lehre als Säuglingsschwester.

32-D 15jährige Schülerin möchte in den fünfwochigen Sommerferien (10. Juli bis 14. August) in Kinderheim mithelfen.

33-D **16jährige Französin** (wenig Deutschkenntnisse) sucht Stelle in Kinderheim zur Mithilfe im Haushalt und bei den Kindern. Baden und Umgebung.

34-D **Finnländische Studentin** der Ernährungsphysiologie sucht für Mai und Juni **Gehilffinnenstelle** bei einer Diätassistentin als Berufspraktikum.

35-D **Zwei deutsche Absolventinnen** einer Höheren Fachschule für Sozialpädagogik möchten im Juli (evtl. ab 28. Juni) ein vierwöchiges Praktikum in einem heilpädagogischen Heim absolvieren. Beide haben langjährige Erfahrung als Kindergärtnerinnen.

E Kaufmännische Angestellte, Verwaltungsbeamte, Aufseher, Diverse Berufe

54-E **Junges Ehepaar**, 25jährig (er kaufm. Kenntnisse, sie Krankenschwester), sucht für sofort oder nach Vereinbarung Stelle in Kinderheim, evtl. Altersheim. Mann möchte Abendschule absolvieren. **Stadt Bern** oder nächste Umgebung.

55-E **Frau reiferen Alters** sucht Stelle in Heim- oder Spital-Büro (Telefondienst, Fakturen, Korrespondenz usw.). Ist leicht gehbehindert. Kreis Zürich 8 oder Nähe Forchbahn bevorzugt. Eintritt nach Vereinbarung.

56-E **Sekretärin/Sozialarbeiterin**, langjährige Praxis in Spitälern und Heimen, sucht auf Mitte Mai oder nach Vereinbarung neuen Wirkungskreis in Spital, evtl. Erholungsheim. Kanton Aargau bevorzugt, aber nicht Bedingung.

57-E **Sekretärin/Kaufm. Angestellte** sucht per sofort oder nach Vereinbarung interessanten Wirkungskreis in Erziehungsheim. **Stadt Zürich extern**.

58-E **Kaufm. Mitarbeiterin** mit guter Praxis in Alters- und Pflegeheim sucht nach Vereinbarung neuen Wirkungskreis in Heim evtl. offener Fürsorge, evtl. als Mitarbeiterin einer Gemeindefürsorgerin, Fürsorgerin, auf Jugendsekretariat usw. **Stadt Zürich extern**.

59-E **Sekretärin** (40jährig) mit Erfahrung in sozialen Aufgaben sucht nach Uebereinkunft interessante Aufgabe, Teilpensum zwecks Weiterausbildung. **Nur Stadt Zürich extern**.

60-E **Erfahrene Heimleiterin/Kaufm. Mitarbeiterin** übernimmt halbtagsweise (8.00 bis 11.00) Ablösung/ Stellvertretung in Heimbüro oder Betrieb. **Nur Stadt Zürich**.

61-E **Fräulein ges. Alters**, kaufm. Büropraxis (Buchhaltung, Korrespondenz usw.), sucht neuen Wirkungskreis, evtl. Teilpensum, zwecks Zusatzausbildung. Vorzugsweise **Stadt Zürich**, evtl. Kanton Graubünden.

62-E **Ehepaar** (er Schreiner, in Elektro- und Metallbranche versiert, sie hauswirtschaftlich einsatzbereit) sucht Stelle als **Hauswart-Ehepaar**.

63-E **Dame ges. Alters**, versiert in Alterspflege, vielseitig praktisch veranlagt, sucht nach Vereinbarung Stelle in der **Stadt Zürich, extern**.

64-E **Junger Mann** (gelernter Mechaniker) sucht nach Vereinbarung Tätigkeit in Heim (halbtagsweise vormittags zwecks Studium). **Nur Stadt Zürich**.

65-E Junge deutsche **Gymnastiklehrerin-Heilgymnastin** sucht per sofort Stelle in Arztpraxis oder Spital.

66-E **Absolventin der Kunstgewerbeschule**, Werkklasse, Spezialkurs für die Arbeit bei geistig und körperlich behinderten Kindern, sucht per sofort oder nach Vereinbarung passenden Wirkungskreis in Richtung Beschäftigungsanleitung (speziell Zeichnen Malen, Modellieren usw.). **Nur Stadt Zürich** oder nächste Umgebung, **extern**.

67-E Angehende **Diätassistentin**, Finnländerin mit guten Deutschkenntnissen, sucht für zirka 6 Wochen (2. Mai bis 26. Juni) Stelle in Spital oder Grossheim. Ost- oder Südschweiz bevorzugt.

F Pflegeberufe, Spitalhilfen, Köchinnen, Hausangestellte, Hausburschen usw.

48-F 20jährige finnische **Krankenschwesterschülerin** sucht ab 1. Juni für 2 Monate Stelle als Hilffschwester. Gute Deutschkenntnisse.

49-F **Bäcker-Konditor**, verheiratet, gesetzten Alters, sucht per sofort Stelle als Bäcker-Konditor evtl. **Kochhilfe** in Spital oder Heim. Kantone Aargau, Bern, Solothurn, Zug.

50-F **Damenschneiderin** mittleren Alters sucht per sofort Stelle als Nähstübchenhilfe in Heim. Kanton Zürich.

51-F **Junge Auslandschweizerin** mit 2jährigem Töchterlein, von Chile in die Schweiz gekommen, mit guten Deutschkenntnissen, sucht per sofort oder nach Vereinbarung nette Stelle im Kanton Zürich, wo sie ihr Kind bei sich haben darf.

52-F 24jähriger **Jugoslawe** mit guten Deutschkenntnissen sucht per sofort Stelle als **Hausbursche** im Kanton Zürich.

53-F **18jährige Spanierin**, seit 1 Jahr in der Schweiz, wenig Deutschkenntnisse, sucht per sofort Stelle in der Stadt Zürich.

54-F **Junge Jugoslawin**, seit 1 Jahr in der Schweiz, sehr gute Deutschkenntnisse, sucht per sofort Stelle als Hilffköchin/Küchengehilff. **Stadt Zürich**.

55-F **29jährige Spanierin**, keine Deutschkenntnisse, sucht nach Vereinbarung Stelle, wenn möglich im Kanton Zürich.

56-F **28jährige Spanierin**, einige Deutschkenntnisse und sehr gute Französischkenntnisse sucht per sofort Stelle in Zürich oder nächster Umgebung.

57-F **Junges spanisches Ehepaar** (Frau schon einmal in der Schweiz tätig) sucht per sofort Stelle in Heim oder Spital. Stadt Zürich und nächste Umgebung.

58-F **Zwei junge Jugoslawen**, wenig Deutschkenntnisse, suchen per sofort Stellen als **Hausburschen** (evtl. im selben Betrieb).

59-F **19jähriger Jugoslawe** sucht per sofort Stelle als Haus- oder Küchenbursche.

60-F Diverse spanische und italienische **Saisonarbeiter-frauen** warten dringend auf Arbeitsstellen in Heimen und Spitälern, zum Teil Deutschkenntnisse vorhanden. **Nur Stadt Zürich oder nächste Umgebung, extern**.